

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Matthias Kurz Teamtechnik Maschinen und Anlagen GmbH Riedstrasse 27 Freiberg (Neckar) - 71691 - Germany				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer Spedition			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays GERMANY				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 31.07.2023 Beigefügte Dokumente delivery notes Documents annexés 4050149/4050150/4050151				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs			
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros 3 x M0153730 TMs (ZC108P-ZC109P-ZC110P) 6 x M0152820 TMs (ZC134P-ZC211N-ZC212P-ZC221P-ZC106P-ZC107P) 2 x M0159340 TMs (ZC200P-ZC203P) RICHIESTA 20230727-03		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 3		8 Art der Verpackung Mode d'emballage TMs		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise TMs	
10 Stastiknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut.kg Tot W. 1452 Kg		12 Umfang in m3 Cubage m3 11 boxes: 61*90*86			
13 Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer			
14 Rückerstattung / Remboursement				20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières			
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X				21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 31.07.2023			
22 MAGNA PT I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)				23 LBSC449 Schweitzer Spedition Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)			
24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le				25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes			
26 Vertragspartner des Frachtführers				27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Kfz Anhänger			
28 Benutzte Gen.- Nr.				29 National Bilateral EG CEMT			



MAGNA PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA

Delivery no. / Date: 4050150 / 28.07.2023
Purch. ord. no.: 4120031643
Purch. ord. Date: 28.03.2023
Supplier's no.: 0091001893
Order no. / Date: 952670 / 30.06.2023
Customer no.: 8000
Consignee: 8000
Packager Int. Cons.:
04 Muster Mat. Kunde
Person in charge: Cisario / Consalvo
Tel. no. / Fax:

loading station:

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 367,800 KG Net weight 367,800 KG

ZC 108 P
ZC 109 P
ZC 110 P

33+884

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	M0153730 TRANSMISSION 8F-eDCT AWD FDI EC1 Customer article number: M0153730	3 PC	367,800 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: DDP Heilbronn

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via del Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
I.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH